

GEMEINDENACHRICHTEN

Terfens



Amtliche Mitteilung · Ausgabe Oktober 2015

Hurra, die Schule
hat begonnen ☺☺☺

*Besuch des
Bürgermeisters Hubert Hußl
bei den Tafelklasslern
unserer Volksschulen*



*1. Klasse VS Vomperbach mit Klassenlehrerin
Dipl. Päd. Nicole Niederwolfgruber (rechts)
und Schulleiterin Mag. Dipl. Päd. Christine Vill*



*1. Klasse VS Terfens mit Klassenlehrerin
Dipl. Päd. Elisabeth Sponring (rechts)
und Schulleiterin Dipl. Päd. Carina Zaudke*

AUS DEM INHALT:

- Gemeinderatssitzungen
- Sanierung Aufbahrungskapelle
- Lärmschutz Vomperbach
- Chorios
- Theatergruppe Vomperbach
- Besuch „Haus steht Kopf“
- Elternverein Volksschule und Kindergarten Vomperbach
- Männerchor Terfens
- Spielgruppe Kriwuskrawus
- Davidstimmen
- Flüchtlinge in Terfens
- Pensionistenverband Ortsgruppe Terfens / Vomperbach
- Judo in Terfens
- Gratulation David Hußl
- NEUES AUS DER BÜCHEREI
- Ahoj Brause Beachtour
- Brennmittelaktion 2015/2016
- Die Welt der Schmetterlinge
- Karwendelwegfest in Vomperbach
- Vogelschutzprojekt der Volksschule Terfens
- Abholung Gartenabfälle
- Schützenkompanie Terfens
- Gratulationen / Standesfälle
- Veranstaltungen / Termine



GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung vom 08.06.2015

Bebauungsplan „Dorf Schallhart – Zijerveld“

Der Gemeinderat hat für die Gste. 2165/5 und 2165/6 einen Bebauungsplan erlassen. Der Entwurf des Bebauungsplanes wurde zur öffentlichen Einsichtnahme im Gemeindeamt aufgelegt. Der Bauwerber Markus Zijerveld errichtet auf den genannten Grundstücken für seine Familie und die Tochter jeweils 1 Wohngebäude.

Im Wesentlichen wurden folgende Festlegungen getroffen:

Die Baufluchtlinie zum Zufahrtsweg beträgt 3 m, verringerte Abstände zu den eigenen Grundstücksgrenzen ansonsten gilt offene Bauweise, Nutzflächendichte 0,4 bzw. 0,56, maximal 2 oberirdische Geschoße. Im Übrigen wird auf die raumplanerische Stellungnahme von DI Andreas Mark vom 8.6.2015 verwiesen.

Änderung des Bebauungsplanes Forchat 2 – Bader, Eberharter, Resch, Troger

Im Bereich des Gst. 6060/60 „Forchat 2 – Eberharter“, wurde der Entwurf

eines Bebauungsplanes zur öffentlichen Einsichtnahme aufgelegt und vom Gemeinderat einstimmig genehmigt. Der Grundeigentümer Manfred Eberharter beabsichtigt straßenseitig einen ebenerdigen Zubau an das bestehende Wohnhaus zu errichten. Einem Heranrücken des Bauwerkes zur Gemeindestraße (öffentliche Verkehrsfläche) wurde zugestimmt.

Änderung der Benutzerordnung Freizeitzentrum Weißlahn

Die geltende Benutzerordnung vom 3.6.2002 wurde angepasst. Im Wesentlichen werden die Öffnungszeiten von 9.00 Uhr bis 18.00 Uhr fixiert. Ebenso die Kundmachung mit Hinweistafeln, ob der Badebetrieb geöffnet oder geschlossen und keine Badeaufsicht vor Ort ist. Diese Regelung dient als Absicherung in Haftungs-fällen, aber auch als klarer Hinweis, ob Badebetrieb ist und in dieser Zeit auch der Fischereibetrieb am Badesee einzustellen ist.

Verkehrsregelung Vomperlochstraße

Leider hat sich in den letzten Jahren der Ansturm von Erholungssuchenden

immer mehr verstärkt und die Beschwerden der Anrainer sind massiv gestiegen. Die Beschwerden haben vor allem das unerlaubte Parken auf Privatflächen, das Hinterlassen von Müll und die Feuerstellen im Bachgerinne betroffen.

Die Gemeinde hat öfters an die Verunft der Besucher und Besucherinnen appelliert und auch die Bergwacht ersucht mit den Erholungssuchenden über diese Thematik zu diskutieren, damit sich die Situation für die Anrainer verbessert.

Schlussendlich wurde dann über Antrag der Gemeinde von der Bezirkshauptmannschaft Schwaz ein allgemeines Fahrverbot ausgenommen Anrainerverkehr verordnet. Dazu noch einige Beweggründe:

Ab dem Kraftwerk hat die Gemeinde Vomp den Gehweg offiziell gesperrt. Der von den Stadtwerken Schwaz verordnete Schwellbetrieb erlaubt eine Benutzung des Vomperbaches nur auf eigene Gefahr.

Sitzung vom 17.08.2015

Änderung Raumordnungskonzept, verkürzte Auflage für Feuerwehrgerätehaus auf Gst. 652/1 (Teilfläche)

Der vom Gemeinderat in seiner Sitzung vom 30.06.2014 beschlossene Entwurf der Änderung des örtlichen Raumordnungskonzeptes im Bereich einer Teilfläche des Grundstückes 652/1 – KG Terfens ist in der Zeit vom 24.07.2014 bis zum 29.08.2014 zur öffentlichen Einsichtnahme aufgelegt.

Während der ersten Auflage hat sich

ergeben, dass die Gemeinde im geplanten Feuerwehrhaus nicht nur die Feuerwehr Vomperbach unterbringen möchte, sondern auch dringend benötigte Vereinsräumlichkeiten für Vereine des Ortsteiles Vomperbach vorgesehen werden sollen, weshalb nun der Wortlaut für die Änderung des Raumordnungskonzeptes erweitert werden soll.

Änderung Flächenwidmungsplan, verkürzte Auflage für Feuerwehrgerätehaus auf Gst. 652/1 (Teilfläche)

Der vom Gemeinderat in seiner Sitzung vom 30.06.2014 beschlossene

Entwurf der Änderung des Flächenwidmungsplanes im Bereich einer Teilfläche des Grundstückes 652/1 KG Terfens ist in der Zeit vom 24.07.2014 bis zum 29.08.2014 zur öffentlichen Einsichtnahme aufgelegt.

Während der ersten Auflage hat sich ergeben, dass die Gemeinde im geplanten Feuerwehrhaus nicht nur die Feuerwehr Vomperbach unterbringen möchte, sondern auch dringend benötigte Vereinsräumlichkeiten für Vereine des Ortsteiles Vomperbach vorgesehen werden sollen, weshalb der Widmungswortlaut erweitert werden soll.



Querschnittsprüfung Landesrechnungshof, Kinderbetreuung Terfens

Der Bericht über das Ergebnis der Querschnittsprüfung des Landesrechnungshofes, betreffend die Kinderbetreuung in 5 Tiroler Gemeinden (Ampass, Radfeld, Reith b. Kitzbühel, St. Anton a. A., Terfens) wird dem Gemeinderat zur Kenntnis gebracht. GR Christian Nocker hat einige wesentliche Inhalte des Prüfberichtes (Auslastung, Ferienbetreuung, Personaleinsatz, Kostenvergleiche Mittagstisch) erläutert. Grundsätzlich wird vom Landesrechnungshof der Gemeinde Terfens in Sachen Kinderbetreuung ein gutes Zeugnis ausgestellt.

Rathauskeller Umbauarbeiten Küche

Die Küche im Rathauskeller ist nun 40 Jahre alt und sowohl von den Geräten, als auch von den hygienischen

und den funktionellen Standards entspricht die Küche nicht mehr den heutigen Gegebenheiten. Mit dem Küchenplaner der Firma FHE Franke wurde ein Konzept erarbeitet, damit wieder langfristig eine funktionelle Küche für Veranstaltungen zur Verfügung steht. Die Küche wird in Richtung Westen durch die Adaptierung eines Lagerraumes vergrößert. Der Gemeinderat genehmigt einstimmig den Umbau der Küche im Rathauskeller mit einer geschätzten Nettobausumme von EUR 120.000.-. Die Bauleitung und Koordination der Arbeiten wird unsere Mitarbeiterin Sandra Rinner übernehmen.

Personalangelegenheiten

Wir haben uns entschieden, die Stellen für Reinigungskräfte in den Volksschulen und Kindergärten innerhalb der Gemeinde auszuschreiben. Seit

ca. 4 Jahre wurden diese Arbeiten von einer Reinigungsfirma durchgeführt. Es haben sich 9 Personen beworben. Der Gemeindevorstand hat am 14.8.2015 eine Sichtung der Bewerbungen vorgenommen und 4 Personen für die engere Auswahl vorgeschlagen.

Über Vorschlag des Gemeindevorstandes werden folgende Personen als Reinigungskräfte angestellt:

Ursula Seeberger, Wohnstraße 16, Andrea Hechenblaikner, Fischergasse 21, Angelika Jesacher, Weitental 24, Anneliese Kiechl, Schlögelsbach 25. Frau Sabrina Zittera ist seit 2007 bei der Gemeinde Terfens beschäftigt und wird die Reinigungsarbeiten mit den Mitarbeiterinnen und den Einkauf der Reinigungsmittel koordinieren und die entsprechenden Einschulungen vornehmen.

Sitzung vom 28.09.2015

Beratung und Beschlussfassung über die Änderung des Flächenwidmungsplanes und des örtlichen Raumordnungskonzeptes im Bereich des Gst. 652/1 (Teilstück) – Feuerwehr Vomperbach und Vereinsräumlichkeiten

Der Gemeinderat hat am 30.6.2014 bzw. am 17.8.2015 die Auflage des Entwurfes über die Änderungen des Flächenwidmungsplanes und des örtlichen Raumordnungskonzeptes im Bereich des Gst. 652/1 (Teilstück) – Feuerwehr Vomperbach und Vereinsräumlichkeiten beschlossen. Der Ausschuss für Raumordnung befasste sich ausführlich in den Sitzungen am 1.6.2015 und 25.9.2015 mit den eingelangten Stellungnahmen von Gemeindebewohnern.

Zusammenfassend haben der Raumplaner DI Andreas Mark und der Ausschuss für Raumordnung mehrheitlich festgestellt, dass aus den Stellungnahmen keine Gründe hervorgekommen

wären, die der Gemeinderat bei seiner Beschlussfassung nicht bereits bedacht hätte und somit wurde aus raumplanerischer Sicht dem Gemeinderat empfohlen, die abgegebenen Stellungnahmen im weiteren Verfahren unberücksichtigt zu lassen und auf dem bereits gefassten Beschluss zu beharren.

Der Gemeinderat hat mit 10 ja und 1 nein (GR Alfons Frischmann) auf die genannten Gemeinderatsbeschlüsse vom 30.6.2014 und 17.8.2015 beharrt und wird die Widmungsunterlagen bei der Aufsichtsbehörde zur Genehmigung vorlegen.

Bebauungsplan Hofer – Roan

Für die Bp. 279 und die Gste. 2202/1, 2202/2, 2205/2 hat der Gemeinderat die Auflage eines Entwurfes für den Bebauungsplan „Roan - Hofer“, beschlossen.

Wegen der Festlegung einer neuen Höhenlage wurden auch die westlichen Nachbarparzellen in den Bebauungsplan miteinbezogen.

Bebauungsplan Firma Metallbau Graber, Stublerfeld.

Der Gemeinderat hat für ein Teilstück des Gst. 615/20 die Auflage eines Bebauungsplanes mit besonderer Bauweise beschlossen. Die Firma Graber errichtet am Stublerfeld ein Firmengebäude.

Beschluss über den Ankauf einer Sirene und Klärung der Standortfrage

Im Zuge der Sanierung des Wohnhauses und auf Wunsch der Familien Kappelmayr /Edenhauser wurde die Feuerwehr-Sirene abgebaut und es soll an einem anderen Standort eine Sirene in der Bahnhofsiedlung aufgestellt werden.

Sobald die Frage des Standortes geklärt ist, soll auch eine neue Sirene zum Preis von EUR 5.108.- netto angekauft werden.

Malerarbeiten

Beim Schulhaus in Terfens wird die Firma Sternmalerei mit den Malerarbeiten für die Fassade beauftragt.

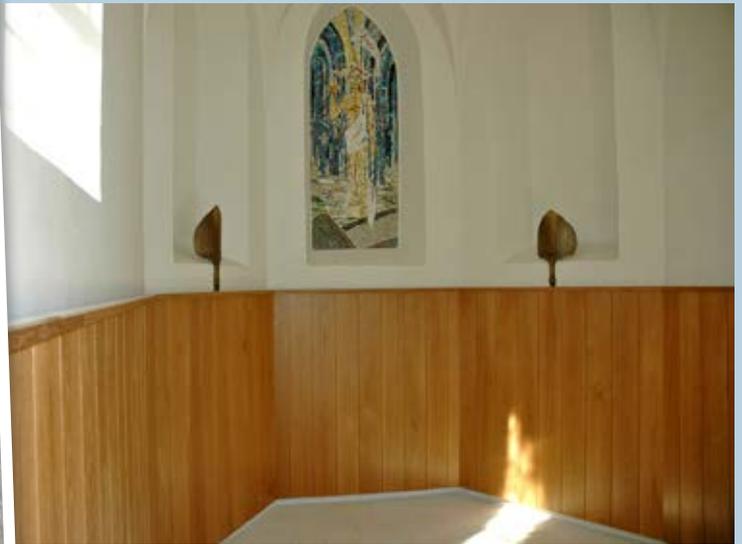


Sanierung Aufbahrungskapelle

Foto: Ferdinand Schallbart



Die neugotische Aufbahrungskapelle beim Friedhof in Terfens ist nun wieder in einem sehr schönen und schmucken Erscheinungsbild. Der Baukörper wurde trocken gelegt, saniert und der Zugang barrierefrei errichtet. Wir bedanken uns bei den bauausführenden Firmen und beim Architekten Raimund Waibel und seinem Team.



Innenbereich der Aufbahrungskapelle

Lärmschutz Vomperbach

Foto: Hubert Hußl

Nach Jahren des Ringens um eine Verbesserung des Lärmschutzes zur Siedlung in Vomperbach wird nun auf einer Länge von 700 m eine neue Lärmschutzwand auf der Südseite der A12 Autobahn in Vomperbach errichtet. Wir freuen uns mit den Bewohnern des Ortsteiles Vomperbach und danken allen, die zum Gelingen und zur Verbesserung des Lärmschutzes für die Bewohner beigetragen haben.



Bauarbeiten Bahnhofsiedlung-Wohnstraße, Richtung Westen



Bau der Lärmschutzwand Höhe Siedlung Stublerwald



Chorios

www.chorios-terfens.at

 Bericht: Helena Angerer,
 Fotos: Chorios

Was war los bei Chorios

Auch unser intensivstes „Chorjahr“ hat ein Ende genommen. Wir waren mehr als 64 Mal im Namen von Chorios unterwegs. Es war alles dabei - von Hochzeiten, Taufen, Beerdigungen, Konzerten bis hin zu Messen. Auch im Sommer letzten Jahres war fleißiges Proben angesagt, denn am 20. September 2014 hatten wir unser 1. Chorioses Konzert, das wir gemeinsam mit der „Grauen Partie“ in der Unger Schmiede gestalteten.



Danach ging es in die wohlverdiente Herbstpause, die aber nicht lange andauerte, denn Ende Oktober starteten wir bereits wieder mit den Proben, für die Andacht in Vomperbach und einer Adventmesse in Wilten. Im Dezember gönnte Chorios sich nach der Adventmesse in Terfens ein Schlemmerfrühstück im Probenraum. Um auch stimmlich fit zu bleiben, holten

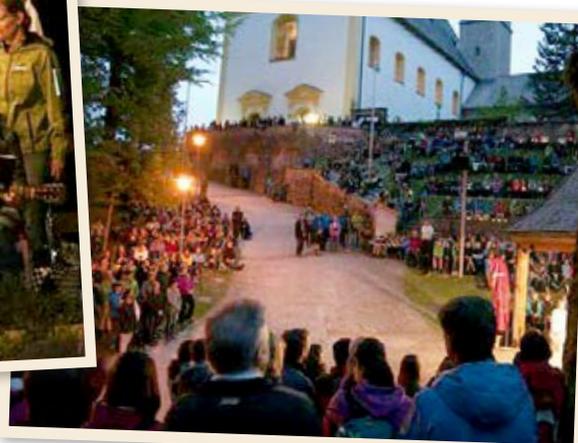
wir uns im Feber zweimal eine Stimmbildnerin, die uns gesanglich weiterbrachte. Gemeinsam mit den Kindern gestalteten wir die Erstkommunionmesse sowie auch die Firmung. Auch beim Konzert des Männerchores waren wir mit dabei. Ein besonderes Highlight in diesem Jahr war die Dekanats-Jugend-Wallfahrt, die unser Chor am Georgenberg gestaltete. Es war ein tolles Erlebnis vor über 400 Besuchern zu singen.

Am 13. Juni 2015 fand zum Abschluss unseres Chorjahres die Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen des Vorstandes statt. Chorleiterin Eva Unger bedankte sich am Ende der Versammlung bei den fleißigen Sängern mit einem kleinen Geschenk.

Wir möchten uns ganz herzlich bei den ausgeschiedenen Vorstandsmitgliedern bedanken.

Der neue Ausschuss stellt sich wie folgt zusammen:

NAME:	FUNKTION:
Eva Unger	Chorleiterin
Kathrin Gahr.	Chorleiterin Stellv.
Maria Erhart	Obfrau
Michaela Schallhart	Obfrau Stellv.
Helena Angerer	Schriftführerin
Doris Erhart	Schriftf. Stellv.
Julia Gahr.	Kassierin
Franz Kreidl.	Kassier Stellv.
Anita Erhart.	Kassaprüferin
Maria Pircher	Kassaprüferin





Theatergruppe Vomperbach



Ankündigung: „Der ledige Bauplatz“

Lustspiel von Regina Rösch

TERMINE:

Freitag	06.11.2015 - 20:00 Uhr
Samstag	07.11.2015 - 20:00 Uhr
Samstag	14.11.2015 - 20:00 Uhr
Sonntag	15.11.2015 - 14:00 Uhr
Donnerstag	19.11.2015 - 20:00 Uhr
Freitag	20.11.2015 - 20:00 Uhr

Zum Inhalt:

Die Familien von Karl-Otto Hufnagel und Hugo Koch haben ein großes Problem - ihre ledige „Tante Berta“.

Laut Testament ihres Vaters muss eine der beiden Schwestern Berta so lange bei sich im Haus behalten, bis diese einen Mann gefunden hat.

Doch das ist nicht so einfach, denn Berta liebt Bier, Schnaps und Zigarren mehr als Wasser, Seife oder gar Arbeit und Männer sind für Berta sowieso nur ein

lästiges Übel. Die Verwandtschaft fasst schließlich den Entschluss, die Sache endgültig zu regeln und gibt eine Heiratsanzeige auf und da mit Berta alleine nun wirklich nichts zu machen ist, gibt es als Mitgift einen Bauplatz.

Der Bauplatz zieht und bald melden sich die ersten Interessenten. Bis es am Ende doch noch zum Happy-End kommt, läuft die Brautschau natürlich nicht ohne Probleme, Verwicklungen und Verwechslungen ab!

Wir freuen uns schon jetzt auf zahlreichen Besuch und hoffen auf unterhaltsame und lustige Theaterabende.

Die Theatergruppe Vomperbach Obmann Andreas Falch

Kartenreservierung im „Dorfcave Terfens“ unter der Telefonnummer 05224/67700, täglich außer Mittwoch von 09:00 bis 11:00 Uhr und von 14:00 bis 18:00 Uhr (ab Mitte Oktober)

BESUCH „HAUS STEHT KOPF“ DER FIRMLINGE AUS DEM SEELSORGERAUM TERFENS-PILL-VOMPERBACH

Die Firmlinge wurden von den Gemeinden Terfens und Pill, am 4. Juli zu einem Besuch des „Haus steht Kopf“ und anschließend zu einem Eis eingeladen.

v.l.: Bürgermeister v. Pill
Ing. Hannes Fender,
Pf. Mag. Rudolf Silberberger,
Firmlinge, ganz rechts:
Firmungsgruppenleiter aus Pill
Rene Wasserer



VIELEN, VIELEN DANK!



Elternverein Volksschule und Kindergarten Vomperbach

Sabine Schwemberger,
Fotos: EV



Am Freitag dem 26. Juni belohnten wir uns (den Ausschuss des EV) mit einem netten Abend, gutem Essen und lustigem Bowling im GH Rettenberg. **Danke nochmal für die Ideen, Zeit und Hilfe, die ihr für den Elternverein aufbringt.**



Am Ende des alten Schuljahres konnte der Elternverein die Vorschüler, nachdem sie das verkehrte Haus und die Schmetterlingsausstellung besucht hatten, mit einem Picknick überraschen.



Bei tropischen Temperaturen suchten wir den Schatten unter einem Baum, um die Köstlichkeiten zu verspeisen.

Natürlich wollen wir auch den ehemaligen Schülern der 4. Klasse Laura, Elias, Lukas, Laura, Emma und Linda, **alles Gute und weiterhin viel Erfolg in den nächsten Schuljahren wünschen.**

Wir freuen uns jetzt schon, viele Eltern und Freunde auf den Veranstaltungen zu sehen. Bis bald!

Und am Dienstag 8. September war es dann wieder soweit. Nach den Sommerferien begrüßten wir die 12 Kinder der 1. Klasse. Obfrau Sabine überreichte jedem Kind eine kleine Überraschung. Nach dem Gruppenfoto ging der „Unterricht“ schon los. **Wir wünschen viel Spaß beim Lernen!**

Foto: Klassenlehrerin Nicole Niedervolfsgruber und Obfrau Sabine Schwemberger mit den Schülern der 1. Klasse: Lukas, Theresa, Linda, Leonie, Rafael, Victor, Madeline, Lukas, Tobias, Elena, Lara, Mira



Gratulieren möchten wir nochmal:

- Frau Mag. Dipl. Päd. Christine Vill zum runden Geburtstag
- Birgit Ortner zum runden Geburtstag
- Beate Luchner mit Familie zur Geburt des Sohnes Felix
- Brigitte und Harald Aigner zur Hochzeit

Mit frischem Elan und vielen Ideen machen wir uns vom Elternverein wieder ans Werk und organisieren und planen die nächsten Aktivitäten für den Herbst.



Männerchor Terfens

Bericht: Herbert Bartl
Fotos: Männerchor Terfens

Mitwirkung am Fröhschoppen beim Schlossfest Kolsassberg am 19.07.2015



Nach der Feldmesse auf dem Festgelände des Schlossfestes am Kolsassberg wurde unter der Leitung von Florian Pedarnig ein traditioneller Fröhschoppen mit der Ausserfeldner Tanzmusi, der

Volkstanzgruppe, dem Gruber-Zwogsang und dem Männerchor Terfens dargestellt. Mit unseren lustigen Liedern kamen wir bei den zahlreichen Zuhörern gut an. Speziell die präzise vorgetragene Solojodler unseres

1. Tenorsängers Alfons GRUBER wurden mit starkem Applaus gewürdigt. Alfons GRUBER ist gebürtiger Kolsassberger, der mit dem Männerchor Terfens seinen ersten Heimauftritt hatte.

Spielgruppe Kriwuskrawus

Bericht: Sylke Wechselberger, Schriftführerin, Fotos: Spielgruppe

Das Jahresabschlussfest für alle Kinder und Eltern, wurde auch dieses Jahr im Pfarrgarten veranstaltet. Unsere Babsi vom Dorcafe war wieder als „Luigi“ unterwegs und spendierte allen ein Eis! Während der Ferien wurde der Spielgruppenraum von den Mitgliedern des Ausschusses geputzt. Im Anschluss gingen wir ins Fischerhäusl, wo wir den Abend bei einem gemütlichen Essen ausklingen ließen.

Unser **Offener Treffpunkt** für Kinder von 0-4 in Begleitung eines Elternteils

findet wieder wie gewohnt jeden **Montag ab 07. September** (außer Schulferien und Feiertage) in der Zeit von 9:00 bis 11:00 Uhr statt. Integration erleben, neue Freunde finden, miteinander Spielen und Singen, andere Eltern kennenlernen, Erfahrungen austauschen! Inmitten einer altersgerechten, vorbereiteten Umgebung können



Jahresabschlussfest

die Kinder in der Kleingruppe Kontakt zu anderen Kindern aufnehmen und auf Entdeckungsreise gehen. Eltern haben Zeit, ihre Kinder zu beobachten und sich mit anderen Eltern austauschen. Die Leitung übernimmt ab Herbst Sabine Wiedmann, es ist keine Anmeldung erforderlich – schaut einfach mal vorbei. Kosten: € 2,- pro Besuch. Eine kleine Jause für die Kinder sowie Kaffee für die Eltern inklusive.



Restplätze

Restplätze für folgende Kurse: Start Oktober/November 2015

Musikalische Früherziehung

Leitung: Veronika Dibiasi

von 4-6 Jahren, max. 8 Teilnehmer/Innen

Bei der musikalischen Früherziehung wird spielerisch die Welt der Musik entdeckt, Lieder und Tänze erlernt. Die Begriffe „Rhythmus, Melodie, Metrum“ werden den Kindern näher gebracht, einfache Instrumente selbst gemacht sowie Instrumente kennengelernt und ausprobiert.

- Start: ab **Donnerstag, 05.11.2015**,
15.00 – 16.00 Uhr,
wöchentlich, 8 Einheiten
- Ort: Spielgruppenraum / Vereinshaus Terfens
- Kosten: € 43,- bzw. Mitglied € 35,-

Latino Tanz Workshop

Leitung: Gerhard Egger

Tanzen macht glücklich. Davon ist Gerhard überzeugt, denn im Tanz bietet sich die Möglichkeit bewusst an inneren Bewegungsimpulsen zu arbeiten und dadurch den eigenen Bewegungsfluss zu trainieren. In diesem Workshop werden wir mit lateinamerikanischen Tanzschritten und einfachen Übungschoreographien den Körper zum Ort des Geschehens machen und Schritt für Schritt der Materie Tanz näher kommen.

- Start: ab **Mittwoch, 14.10.2015**,
17.00-18.00 Uhr,
wöchentlich, 6 Einheiten
- Ort: Turnsaal / Volksschule Terfens
- Mitzubringen: Schuhe mit heller Sohle, bzw. rutschfeste Socken
- Kosten: € 90,- bzw. für Mitglied € 80,-

Klettern

von 6-8 Jahren und 9-12 Jahren ÖAV – Schwaz

- Start: ab **Freitag, 02.10.2015**,
16.50 - 18.00 Uhr bzw.
17.50 - 19.00 Uhr für 9-12 Jährige,
wöchentlich, 6 Einheiten
- Ort: Turnsaal / Volksschule Vomperbach
- Mitzubringen: Trinkflasche
- Kosten: € 48,- bzw. für Mitglied € 40,-
- Leihgebühr Kletterschuhe: € 6,- pro Kind

ANKÜNDIGUNG:

2 Infoabende zum Thema „Bachblüten“

Leitung: Kathrin Lechner

zertifizierte Bachblütenberaterin nach IMS
max. 10 Teilnehmer/Innen

Ist ihr Kind ängstlich, eifersüchtig auf das Geschwisterkind, hat es Schlafprobleme oder Schwierigkeiten sich von einem Elternteil zu trennen? Haben Sie das Gefühl, ihr Kind bräuchte Unterstützung in manchen Entwicklungsstadien, oder fühlen Sie sich selbst manchmal damit überfordert?

In einer offenen Runde werden diese Themen und ihre eigenen Anliegen besprochen und die dazugehörigen Blüten vorgestellt.

- Termine: **Mittwoch 14.10.2015** und
Mittwoch 18.11.2015,
jeweils ab 19.30 Uhr
- Ort: Spielgruppenraum/Vereinshaus Terfens
- Eintritt: freiwillige Spenden

ANMELDUNG ERFORDERLICH UNTER:

Mobiltelefonnummer: 0676-840533705

oder per mail: spielgruppe@kriwuskrawus.at



Davidstimmen

Bericht: Gertraud Schallhart, Schriftführerin,
Fotos: Davidstimmen

Aufgrund beruflicher Veränderung unserer Chorleiterin und Obfrau war das vergangene Jahr etwas ruhiger als von den Davidstimmen gewohnt. Aus Zeitmangel hatten wir weniger Proben, Auftritte und geselliges Beisammensein.

Wir danken ihr für die vergangenen Jahre, die sie mit uns verbracht hat, wünschen ihr viel Freude in ihrem Beruf und freuen uns, dass sie weiterhin bereit ist, die Leitung der Davidstimmen zu übernehmen.



Im Probelokal beim Einsingen

Im Sommer wanderten wir auf die Melanalm zu Margit und Ludwig Klingler. Margit verwöhnte uns mit köstlichem Melchermuas und Ludwig erklärte die Milchverarbeitung in der Almkäserei. Bei Kuchen und

Kaffee und manchem Schnapselr verging die Zeit viel zu schnell und wir mussten uns wieder auf den Heimweg machen.

Unter dem Motto „Singen isch in-ner Freid“ starteten wir in ein neues Chorjahr. Am 5. September fuhren wir nach Verona und besuchten die Vorstellung der Oper „Nabucco“. Es war ein tolles Erlebnis und wir freuen uns auf weitere kirchliche, weltliche und gesellige Aktivitäten.

Auf der Melanalm



**Anfragen bei Sabine Melmer:
Tel. 0680/219 0795**

EINLADUNG ZUM

heilsamen Singen mit Uschi Hölbling

Singen führt zu innerer Lebendigkeit, schafft Verbundenheit und öffnet unsere Herzen. Ganz ohne Leistungsdruck und Zwang werden einfache Melodien mehrmals wiederholt und entfalten so ihre heilende Kraft. Die Vibration der Töne durchdringt Körper, Geist und Seele. Entdecke deine Stimme als innere Kraftquelle.

WANN? MITTWOCH, 4. NOVEMBER 2015, UM 19.00 UHR
WO? VEREINSHAUS TERFENS – CHORRAUM

Wir freuen uns auf Euer Kommen!

Die Davidstimmen



Flüchtlinge in Terfens

Bericht: Anita Hußl-Arnold

Seit April dieses Jahres wohnen 15 Männer aus Syrien, Afghanistan, Somalia und Nigeria am Hundeggerhof in Mairbach. Großteils junge Leute, die ihre Heimat und ihre Berufe verlassen mussten, weil sie keine Chance auf eine sichere, gesunde und normale Zukunft hatten. Glücklicherweise wurden sie von vielen TerfnerInnen und GnadenwalderInnen freundlich empfangen. Keiner dieser Flüchtlinge erhielt bislang Asyl, da die Verfahren sehr lange dauern.

Inzwischen sind alle fleißig beim Deutschstudium und beim Kennenlernen der regionalen, geografischen und kulturellen Gegebenheiten im Gastland Österreich. An 5 Tagen in der Woche erhalten die Männer je 2 Stunden Deutschunterricht von Ehrenamtlichen. Unter einfachsten Voraussetzungen finden die DEUTSCHLEKTIONEN in der kleinen Küche statt. Die notwendigen Unterrichtsmaterialien wurden dankenswerterweise von Sponsoren bereitgestellt. Es gibt die ABC-Gruppe, deren Teilnehmer alles von Grund auf lernen müssen und die Gruppe der Fortgeschrittenen.

Viele Engagierte aus Terfens, Gnadenwald und Umgebung versuchen die Integration durch verschiedenste Aktivitäten mit den Flüchtlingen zu unterstützen. Es geht darum, ein paar unbeschwerte und lehrreiche Stunden zu erleben und bei der Bewältigung des Alltags zu helfen. Durch die Kontakte mit der lokalen Bevölkerung lernen die Flüchtlinge viel über das Land, sie können ihre eigenen Fähigkeiten besser einschätzen und Ideen entwickeln, welcher Arbeit sie nachgehen könnten, sobald sie von Gesetzes wegen arbeiten dürfen.

Nachfolgend Bildervon einigen Aktivitäten:



1



2



3



4



5



6

- 1 Wandertag mit Engagierten
- 2 Deutschunterricht
- 3 gemeinsames Brotbacken
- 4 + 5 Sporttag mit dem Peru-Projekt
- 6 Gemüseanbau
- 7 Gartenmöbelbau aus Europaletten
- 8 Einladung beim Männerchor zum Frühjahrskonzert



7



8

**DANKE an alle, die beim
START IN EINE NEUE ZUKUNFT mithelfen.**

Am 30.10. um 19.00 Uhr wird es eine ganz besondere Veranstaltung geben: Unter dem Motto „Eine kulinarische Reise durch den Orient und den afrikanischen Raum - Völkerverständigung bei Suppe und Spezialitäten“ laden die Flüchtlinge und engagierte UnterstützerInnen zu Selbstgekochem in den Rathauskeller ein.

Wer Hilfe anbieten möchte, kann entweder direkt am Hundeggerhof vorbeischauen, oder sich bei Martina Brüders im Geschäft am Dorfplatz melden.



Pensionistenverband Ortsgruppe Terfens / Vomperbach

Bericht: Albin Turozzy

Fotos: Pensionistenverband

Sommerreise

28. Juni bis 1. Juli

Dieser Ausflug über vier Tage in die schöne Südsteiermark war als Jubiläumsreise, **60 Jahre Pensionisten-Gruppe Terfens / Vomperbach** ein Erlebnis für Liebhaber guten und reichlichen Essens und guten Weines. Bei herrlich sonnigem Wetter ging die Fahrt zunächst durch das Ennstal, dann vorbei an Graz bis Leibnitz, wo wir dann inmitten der Weinberge am Kreuzberghof unser Quartier bezogen.



Kreuzberghof

Am zweiten Tag stand die Besichtigung der Riegersburg mit der Hexenausstellung am Programm. Schon von weitem kann man dieses mächtige Bauwerk, das sämtliche Kriege überstand und nie eingenommen wurde sehen. Die Ausstellung „Hexen und Zauberer“ läuft schon seit 1987. Bei der Greifvogelschau konnten wir den heimischen Wildvögeln bei ihren Jagdflügen zusehen. Beim anschließenden Mittagessen wurde uns ein „steirisches Backhendel“ serviert, das einigen in Erinnerung bleiben wird.

Die Schokoladen Manufaktur Zotter war der nächste Programmpunkt am Nachmittag. Trotz des großen Ansturmes der Besichtigter konnten einige eine Verkostung des süßen Stoffes probieren und sich mit guter Schokolade eindecken.

Weiter ging die Fahrt nach Bairisch Köhldorf zum größten Feuerwehr Auto der Welt, das als Feuerwehr Gerätehaus genutzt wird und anschließend nach Tischen zum „Wolf von Gubio“ einer acht Meter hohen Statue, wo der Sage nach ein Wolf, der die Bevölkerung bedrohte, vom damaligen Bischof gezähmt wurde.



Das größte Feuerwehrauto der Welt

Schöne Einblicke in die Weite der Weinberge konnten wir auf der Südsteirischen Weinstraße genießen. Die Straße verläuft teilweise genau auf der Slowenisch - Österreichischen Grenze. Den dritten Tag ließen wir am Sulmsee mit Blick auf Schloß Seggau ausklingen.

Die Heimreise am Mittwoch ging entlang der Mur nach Judenburg und Weißkirchen wo wir noch einen Ausflug in die Welt der „edlen Steine“ und Schmuck machen konnten.

Landeswandertag

Der Landeswandertag am 6. September wurde heuer in Mayrhofen durchgeführt und unsere Ortsgruppe konnte mit 40 Wanderfreudigen teilnehmen, darunter war Anna Mauracher, mit 93 Jahren die älteste Teilnehmerin. Anna konnte ein kulinarisches Geschenk entgegennehmen.



Die Teilnehmer beim Landeswandertag



*Franziskus
mit dem Wolf*



Anna Mauracher und Obmann Richard Waibl

HINWEISE:

JEDEN DIENSTAG *Schwimmen*,

Abfahrt zum O-Dorf 13:00 Uhr beim Stoanergrobn

JEDEN MITTWOCH

Plauderstube im Stoanergrobn
bei selbstgemachten Kuchen und Kaffee
von 14:00 bis 17:00 Uhr

Judo in Terfens

Bericht: Mario Harroider (Trainer)

Fotos: Judoverein



Hauptverein ist Judozentrum in Innsbruck

Die Judogruppe Sektion Terfens legte am 9. Juli 2015 ihre Gürtelprüfung mit Bravour ab. Nun haben alle 18 Judoka einen farbigen Gürtel.



Judogruppe Terfens

Alexander Harroider legte im Hauptverein Judozentrum Innsbruck seine Prüfung zum Grüngürtel mit Bestleistung ab.



Alexander unterstreichte seine Leistungen am nächsten Tag bei der Vereinsmeisterschaft mit dem **ERSTEN PLATZ.**

Platzierungen machten auch, Simon und Florian Schwemberger, Tobias Kiegerl, Melissa und Leoni Rabanser.

**Training jeden Donnerstag ab 16.30 Uhr
in der Volksschule Terfens.
Kontakt unter: 066473414272.**



Empfang von Segel-Junioren-Weltmeister David Hußl

Fotos: Arthur Simmerle

Die Gemeinde Terfens hat zum feierlichen Empfang unseres Segelweltmeisters am 3. Oktober 2015 viele Ehrengäste, Freunde und Fans von DAVID eingeladen. Landeshauptmann-Stellvertreter Josef Geisler als zuständiger Sportreferent des Landes Tirol, Nationalrat Hermann Gahr und Bürgermeister

Hubert Hußl mit Gemeinderat haben unserem Weltmeister persönlich zu seinem Erfolg gratuliert.

Die Musikkapelle Terfens, die Schützenkompanie und die Fahnenabteilungen der Freiwilligen Feuerwehren von Terfens und Vomperbach sind aufmarschiert und sorgten für eine festliche Umrahmung des Empfanges.

Vom 24. bis 27. August 2015 fand in Flensburg (DE) die Junioren WM der Bootsklasse 49er statt. An 4 Wettkampftagen bei insgesamt 11 Wettfahrten konnten David und sein Segelpartner Benjamin Bildstein vor allem durch ihre Konstanz überzeugen. Die Wind- und Wetterverhältnisse waren für die Segler sehr fordernd, die meisten Wettfahrten wurden unter Starkwindbedingungen gesegelt.



Einige Höhepunkte im Sportlerleben von David:

- 2006 Teilnahme WM-Segelwettbewerb in Uruguay
- 2007 Europameisterschaften in Griechenland, bester Österreicher
- 2010 Teilnahme an der ISAF-WM in Istanbul: Pro Nation durfte bei dieser Veranstaltung nur 1 Boot starten. David segelte damals mit Simon Meister in der Bootsklasse 420.
- 2011 Bundesheer bzw. Heeressportzentrum Dornbirn. Sein neuer Segelpartner ist nun Benjamin Bildstein aus Vorarlberg.
- 2012 3. Platz beim Weltcuprennen in Holland, 470 Bootsklasse

- 2013 Wechsel in die 49er Bootsklasse:
Diese Bootsklasse stellte an das Segel-Team wieder sehr viele neue Herausforderungen. Bereits im Jahr 2013 haben David und Benjamin in dieser Bootsklasse den Vize-Weltmeistertitel in Polen gewonnen.

Ein weiterer Höhepunkt ist auch die Qualifizierung für das **Förderkader-Team Rio**, wobei bei den Olympischen Sommerspielen in Rio de Janeiro 2016 jeweils nur 1 Boot pro Nation starten kann.



Trainer Luca Bursics, welcher das Segelteam in Flensburg betreut hat, berichtete uns über das spannende Finale in Flensburg bei wirklich sehr extremen Windverhältnissen. David Hußl hat mit Bürgermeister Hubert Hußl die Segel bei seinem 49er Boot gehisst und uns einiges über das Boot, seine Schnelligkeit, sowie über die sportlichen und die mentalen Herausforderungen bei dieser Sportart berichtet. Ebenso über das Wissen von Wind, Wetter und Wasserströmung.

Unterstützt wurde er von seinem **Bruder Raphael**, welcher vor kurzem in der 49er FX Klasse bei der **Österreichischen Meisterschaft in Neusiedl** mit seinem Partner Matthäus Hofer **den ersten Platz** erreicht hat.

Der Bürgermeister gratuliert auf diesem Wege auch **Fabian Hußl**, der bei den Österreichischen Staatsmeisterschaften im Downhill auf der Nordkette in Innsbruck den **3. Platz** erreicht hat.



Fabian Hußl und Landesbauhptmann-Stellh. Josef Geisler

Verleihung der Goldmedaille

David hat bei der Weltmeisterehrung keine Medaille erhalten. Symbolisch dafür haben der Bürgermeister und Helga Erhart an den Weltmeister eine Goldmedaille überreicht. Helga Erhart geborene Knapp ist unsere erfolgreichste Wintersportlerin in Terfens. Sie hat bei den Paralympics 1992 in Albertville eine Gold- und Bronzemedaille mit nach Hause gebracht und 1994 erreichte sie in Lillehammer zwei Silber- und eine Goldmedaille.



Verleihung der Goldmedaille



Gratulation und Überreichung des Geschenkes der Gemeinde durch Bürgermeister Hubert Hußl

Bei den Gratulanten war auch GR Heidi Windisch, 3fache Staatsmeisterin im Naturbahnrodeln.



v.l.: Bgm, Hubert Hußl, Anita Hußl-Arnold, GR Heidi Windisch, Luca Bursics (Trainer), Raphael Hußl, Helga Erhart, David Hußl, Fabian Hußl, Landeshauptmann-Stellv. Josef Geisler

NEUES AUS DER BÜCHEREI

KURZE VORANKÜNDIGUNG:

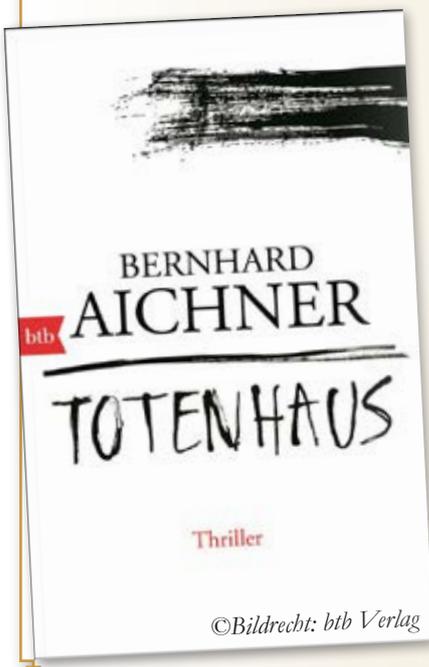
28.11.2015 um 20:00 Uhr,
Rathauskeller der Gemeinde Terfens

„WINE AND CRIME“

Lesung mit dem Bestsellerautor
Bernhard Aichner.

Eintritt freiwillige Spenden!

Nähere Infos zu dieser Veranstaltung gibt es
zeitgerecht auf unserer Homepage
<http://bibliothek-terfens.blogspot.co.at/>
oder in der Bibliothek Terfens.



©Bildrecht: btb Verlag



©Ursula Aichner, fotoverk-aichner.at



Ahoj Brause Beachtour ...

Bericht: Peter Mairhofer, Welle 1

... am 15. Juli 2015 in der Weißblahn

Jede Menge Spaß und natürlich der beste Sound Tirols- so könnte man die große Ahoj Brause Beachtour powered by WELLE 1 mit wenigen Worten beschreiben. Tour Stopps gab es in Innsbruck, Imst, Terfens, Ebbs, Schwaz, Wattens, Seefeld, Grän und Telfs. Organisiert wurden viele tolle Sommer-spiele, wie das beliebte Torwandschießen. Dabei werden für jeden Schuss durch ein Loch, Punkte vergeben. Je schwerer das Loch zu treffen ist, desto mehr Punkte gibt es.

Viel Freude bereiteten auch die Wasserspiele, wie zum Beispiel sich gegenseitig einen Wasserluftballon

über eine Wand, sozusagen blind, zuzuwerfen oder den Eimer Staffellauf. Bei dem gilt es nacheinander das Wasser von einem Eimer in einen anderen zu transportieren, einziges Hilfsmittel ist dabei ein Schwamm.

Für die Gewinner der Spiele gab es tolle Preise und Überraschungen.





Brennmittelaktion 2015/2016

Das Land Tirol gewährt für die Heizperiode 2014/2015 nach Maßgabe der folgenden Richtlinie einen einmaligen Zuschuss zu den Heizkosten.

Antrags- bzw. zuschussberechtigter Personenkreis:

- Hauptwohnsitz im Bundesland Tirol
- PensionistInnen mit Bezug der geltenden Ausgleichszulage/ Ergänzungszulage
- BezieherInnen von Pensionsvorschüssen, Übergangsgeld nach Altersteilzeit
- BezieherInnen von Notstandshilfe (AMS)
- BezieherInnen von Krankengeld
- BezieherInnen von Rehabilitationsgeld
- BezieherInnen von Pflegekarenz
- AlleinerzieherInnen mit mindestens einem im gemeinsamen Haushalt lebenden unterhaltsberechtigten Kind mit Anspruch auf Familienbeihilfe
- Ehepaare bzw. Lebensgemeinschaften mit mindestens einem im gemeinsamen Haushalt lebenden unterhaltsberechtigten Kind mit Anspruch auf Familienbeihilfe

Nicht antrags- bzw. zuschussberechtigter sind:

- BezieherInnen von laufenden Mindestsicherungs- bzw. Grundversorgungsleistungen, welche die Übernahme der Heizkosten als Mindestsicherungs- bzw. Grundversorgungsleistung erhalten
- BewohnerInnen von Wohn- und Pflegeheimen, Behinderteneinrichtungen, Schüler- und StudentInnenheimen

Für die Antragstellung gelten folgende Netto-Einkommensgrenzen:

- € 855,00 pro Monat für allein stehende Personen
- € 1.290,00 pro Monat für Ehepaare und Lebensgemeinschaften
- € 205,00 pro Monat zusätzlich für jedes im gemeinsamen Haushalt lebende unterhaltsberechtigten Kind mit Anspruch auf Familienbeihilfe
- € 470,00 pro Monat für die erste weitere erwachsene Person im Haushalt
- € 310,00 pro Monat für jede weitere erwachsene Person im Haushalt

Das monatliche Einkommen ist ohne Anrechnung der Sonderzahlungen (13. und 14. Gehalt) zu ermitteln. Einkommen, die nur 12 x jährlich bezogen werden (Unterhalt, AMS-Bezüge, Pensionsvorschuss, Kinderbetreuungsgeld), sind auf 14 Bezüge umzurechnen.

Bei der Ermittlung des monatlichen Einkommens sind anzurechnen:

- Eigen-/Witwen-/Waisenpensionen/Unfallrenten/Pensionen aus dem Ausland
- Einkünfte aus selbstständiger und nicht selbstständiger Arbeit (Lohn, Gehalt)
- Leistungen aus der Arbeitslosen- und Krankenversicherung
- Studienbeihilfen, Stipendien
- Einkommen aus Vermietung und Verpachtung
- Wochen-, Kinderbetreuungsgeld und Zuschüsse zum Kinderbetreuungsgeld
- erhaltene Unterhaltszahlungen und -vorschüsse/Alimente
- Nebenzulagen
- Pflegekarenz
- Rehabilitationsgeld



Bei der Ermittlung des monatlichen Einkommens sind nicht anzurechnen bzw. in Abzug zu bringen:

- Pflegegeldbezüge
- Familienbeihilfen
- Wohn- und Mietzinsbeihilfen
- Lehrlingsentschädigungen
- zu leistende Unterhaltszahlungen/Alimente, soweit sie gerichtlich festgelegt sind
- Witwengrundrenten nach dem KOVG
- Beschädigtengrundrente nach dem KOVG einschließlich der Erhöhung nach § 11 Abs. 2 und 3 KOG

Höhe des Heizkostenzuschusses
Die Höhe des Heizkostenzuschusses beträgt einmalig € 200,00 pro Haushalt.

Verfahren

Um die Gewährung eines Heizkostenzuschusses ist unter Verwendung des vorgesehenen Antragsformulars **im Zeitraum vom 1. Juli bis 30. November 2015 bei der jeweils zuständigen Wohnsitz-gemeinde anzuschauen.**

Die Gemeinden leiten diese Anträge nach Prüfung auf Vollständigkeit der Angaben und deren Bestätigung an das Amt der Tiroler Landesregierung, Abteilung Soziales, Bereich Unterstützung hilfsbedürftiger TirolerInnen, Michael-Gaismair-Str. 1, 6020 Innsbruck, weiter.

Für PensionistenInnen mit Bezug der Ausgleichszulage, die im vergangenen Jahr einen Antrag gestellt und einen Heizkostenzuschuss des Landes bezogen haben, ist eine gesonderte Antragstellung nicht

erforderlich. Für diesen Personenkreis stellt die Verwaltung des Landes der zuständigen Gemeinde eine entsprechende Personenliste zur Verfügung.

Die Gemeinden haben die Richtigkeit der Angaben und die Anspruchsberechtigung für den Heizkostenzuschuss hinsichtlich der in der Liste angeführten Personen entsprechend den Vorgaben dieser Richtlinie zu prüfen und die Liste mit der entsprechenden Bestätigung dem Land zu retournieren.

Dem Ansuchen sind folgende Unterlagen in Kopie anzuschließen:

- Monatlicher Einkommensnachweis
- Nachweis über den Bezug der Familienbeihilfe (bei Kindern im eigenen Haushalt)
- Bestätigung der Wohnsitzgemeinde am Antragsformular



Richtig heizen mit Holz

Sonderförderung für Raumheizgeräte

Veraltete und falsch betriebene Holzöfen tragen wesentlich zur Schadstoffbelastung in Tirol bei. Das Land Tirol fördert deswegen seit 1. Jänner 2015 den Austausch alter Raumheizgeräte mit bis zu 1.500 Euro. Voraussetzung für den Bezug der Förderung ist der Erwerb eines modernen, umweltfreundlichen Pellets-, Scheitholz- oder Kachelofens.

www.tirol.gv.at/wohnbau
www.tirol.gv.at/richtigheizen



„Richtig heizen mit Holz“ ist eine Umweltinitiative von Energie Tirol in Zusammenarbeit mit dem Land Tirol und den Gemeinden sowie weiteren Kooperationspartnern zur Verbesserung der Luftqualität.



Richtig heizen mit Holz

Gesundheit bewahren, Geld sparen!

www.tirol.gv.at/richtigheizen

Wer richtig heizt, kann bis zu einem Drittel der Heizkosten einsparen und trägt wesentlich zur Verbesserung der Luftqualität in unserem Land bei. Was ist zu beachten?

- Ausschließlich unbehandeltes und trockenes Holz verwenden.
- Von oben und mit ausreichend Luftzufuhr anzünden.
- Für einen sicheren Betrieb den Ofen regelmäßig warten.

Richtiges Anheizen: Eine Schritt-für-Schritt-Anleitung



Den Ofenraum von Asche säubern.



Luft- und Drosselklappen ganz öffnen.



Das Holz locker in den Brennraum schichten.



Anzündhilfe auf den Brennholztapel legen.



Holzspäne gekreuzt darüber platzieren.



Von oben anzünden.



Durch ausreichend Luftzufuhr rasch helle, hohe Flammen herstellen.



Ein kräftiges Feuer garantiert einen guten Abbrand.



Eine Initiative von Land Tirol, Energie Tirol und den Gemeinden zur Verbesserung unserer Luftqualität.



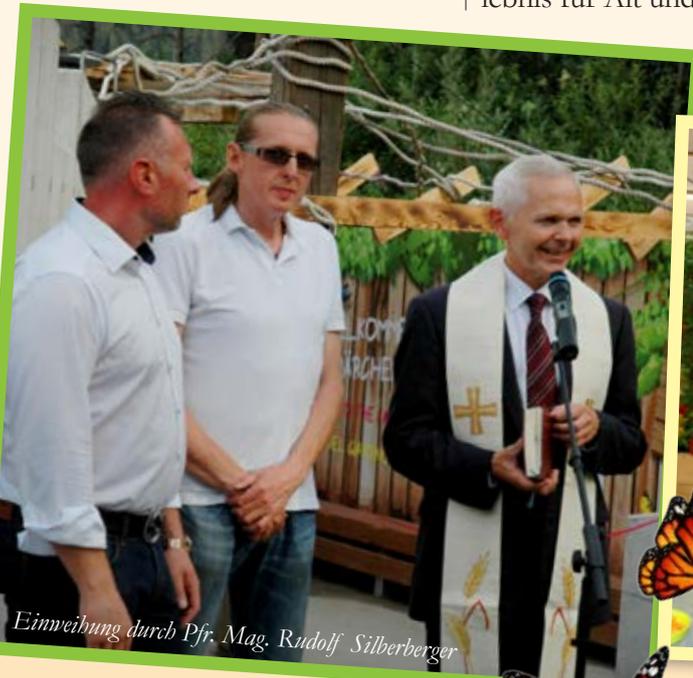
DIE WELT DER SCHMETTERLINGE

Fotos: Ferdinand Schallhart

das einzige Schmetterlingshaus in Tirol

Terfens hat eine Attraktion mehr, direkt in der Umgebung vom Haus steht Kopf wurde am **3. Juli 2015 ein Schmetterlingshaus** eröffnet. Auf rund 900 m² Fläche gibt es die bunte Welt der Schmetterlinge zu entdecken.

Bei tropischem Klima und Pflanzen fühlen sich die Falter sichtlich wohl. Ein weiteres Highlight sind die zwei Aras und die kleinen Papageien die einem aus der Hand fressen. Fans von Insekten und Spinnen kommen auch auf ihre Kosten. Rundum ein nettes Erlebnis für Alt und Jung.



Einweihung durch Pfr. Mag. Rudolf Silberberger



Eröffnung des Schmetterlingshauses
v.l. Ireneusz Glomacki (Geschäftsführer Schmetterlingshaus), Dr. Reinhard Huber (Tiroler Bodenfonds),
Bgm. Hubert Hufsl, Marek Rozanski (Geschäftsführer Schmetterlingshaus), LA Hermann Weratschnig,
Christian Winkler (Zimmerei Kreutnerer), LA Mag. Thomas Pupp, Franz Hörli Obmann der WK Schwarz



Karwendelwegfest in Vomperbach

Bericht:
Das Veranstalter-Team Karwendelweg Hnr. 9-30

Ein traumhafter Spätsommerabend und prachtvolle Stimmung bei den zahlreichen Besuchern war der perfekte Mix für ein gelungenes Nachbarschaftsfest im „Scharfen Eck“ des Karwendelweges am 29. August 2015.

Ein herzliches „Vergelt's Gott!“ allen Besuchern und all jenen, die zum Gelingen beigetragen haben.



Unser ganz besonderer Dank gilt:

- NR Hermann Gahr für die Hüpfburg für unsere Kinder
- den Hausherrn Arno und Gerda Melekusch
- allen Kuchenbäckerinnen
- Sepp und Hedi Walch für den fantastischen Kartoffelsalat
- Conny, Otto, Fini und Mathias für die musikalische Unterhaltung
- Gloria und Diana für die Kinderbetreuung
- Ruedi, Maria und Roman für die Ausstattung des Festplatzes
- Daniel Schiffmann für den Kühlwagen

Der Reinerlös wird dem Sozialkonto der Gemeinde gespendet!





Vogelschutzprojekt der Volksschule Terfens



Tolles Vogelschutzprojekt

Viel Begeisterung, Zeit und Arbeit steckt hinter der Idee, Vogelnistkästen zu bauen und sie dann Schulkindern zu schenken. Eine Anzahl heimischer Betriebe hat diese Aktion unterstützt, indem sie die Patenschaft für einen oder mehrere Nistkästen übernahmen.

Die Nistkästen wurden speziell für Blau-Tannen und Schwanzmeisen gebaut.

Folgenden Firmen herzlichen Dank für die Unterstützung !

- Ing. Hans LANG GmbH
- INSOFT Datenverarbeitings GmbH
- Lieb Transport GmbH
- Gebrüder Wehle GmbH Bau und Möbeltischlerei



ABHOLUNG GARTENABFÄLLE

Mit Ende der Gartensaison ist wieder ein verstärkter Anfall von Strauchschnitt und Balkonblumen verbunden. Wer also selbst keine Möglichkeit hat, diese Abfälle zu einer der Kompostierübernahmestellen oder zur Kompostieranlage zu bringen, kann diese



am Freitag, dem 30. Oktober 2015

von zu Hause abholen lassen. Voraussetzung ist, dass jemand zum Aufladen anwesend ist. Balkonblumen bitte in den Trögen lassen und unbedingt vom Strauchschnitt getrennt lagern!

Auskunft und Anmeldung bis spätestens

27. Oktober 2015 12.00 Uhr beim Gemeindeamt unter der Tel. Nr. 05224/68315

Die Kompostübernahmestellen werden am 31. Oktober 2015 zum letzten Mal angefahren!!!



Schützenkompanie Terfens

Bericht: Josef Höger, Fotos: Schützenkompanie Terfens

Gedenken an die gefallenen
Standsschützen aus Tirol im
Ersten Weltkrieg

An historischen Kriegsschauplätzen des ersten Weltkrieges wurden 70 Stahlkreuze aufgestellt, um an die fürchterlichen Ereignisse zu erinnern. Die 70 Punkte befinden sich entlang der Kriegsschauplätze zwischen dem Monte Tonale im Trentino und Kartitsch in Osttirol.

Die Schützenkompanien Terfens, Weerberg, Weer und Pill fuhren gemeinsam nach Sexten, um mit den Kompanien Prettau, Oberes Ahrntal, Steinhaus, Sexten und Prägraten das Gedenkkreuz am **Seikofel** aufzustellen.

Vom Kreuzbergpass bis zum Seikofel (Gehzeit ca. 1 Stunde) wurde das Stahlkreuz abwechselnd von den Schützenkameraden getragen

und dort aufgestellt. Ein Südtiroler Schützenkamerad hielt sodann die Gedenkansprache und anschließend sangen wir alle die Landeshymne.

Es war ein beeindruckendes Erlebnis bei dieser Gedenkfeier in Südtirol dabei gewesen zu sein. Mit vielen Eindrücken traten wir die gemeinsame Heimreise an.



Schützenkameraden von Weer, Weerberg, Pill und Terfens beim Aufstellen des Kreuzes



Terfner Jungschützen und Schützen beim Gedenkkreuz v.li. Florian Erhart, Derek Paul, Simeon Mair, Benedikt Mair, Karl Höger, Josef Höger

Herzlichen Glückwunsch!

HERZLICHE GRATULATION ZUM GOLDENEN PRIESTERJUBILÄUM VON

P. Arno Münz OSB

Am 20. September 2015 begangen P. Anselm Zeller OSB (Abt emeritus des Stiftes Fiecht) und P. Arno Münz OSB (ehemaliger Prior) beide ihr 50-jähriges Priesterjubiläum im Stift Fiecht.



Unser Bürgermeister
Hubert Hußl gratulierte
im Namen der
Gemeinde Terfens
unserem ehemaligen
Pfarrer P. Arno Münz.

**Wir gratulieren zu diesem Jubiläum recht herzlich
und wünschen weiterhin viel Kraft und Gesundheit für den weiteren Lebensweg!**



Herzlichen Glückwunsch!

50. Geburtstag

GRATULATION AN UNSERE MITARBEITERIN

Martina Krieglsteiner ZUM RUNDEN GEBURTSTAG

Martina feierte am 6. August ihren 50. Geburtstag. Bei einem lustigen und gemütlichen Abendessen beim Fischerhäusl in der Weißlahn gratulierten Bürgermeister Hubert Hußl und das gesamte Gemeindeteam recht herzlich.

Unsere Mitarbeiterin Martina ist seit 2002 bei der Gemeinde Terfens beschäftigt und war in den verschiedensten Bereichen der Gemeindeverwaltung tätig, so auch im Sekretariat des Bürgermeisters und im Bauamt. Seit einigen Jahren arbeitet sie ausschließlich im Bereich Bürgerservice- und Postpartnerstelle.

Wir wünschen ihr alles Gute, Gesundheit und noch viel Freude bei der Arbeit für die Bürger und Bürgerinnen in unserer Gemeinde.



75. Geburtstag

- * Heinrich Berger, Fischergasse 8a
- * Edgar Brandner, Weitental 28

80. Geburtstag

Frieda Steinlechner

Mühlweg 11

*Herzliche Gratulation von Bgm. Hubert Hußl
und Ehrenkapellmeister Gottfried Köchler*





Herzlichen Glückwunsch!



80. Geburtstag
Maria Hußl
Fischergasse 2

80. Geburtstag
Elsa Arnold
Spitzarche 5



90. Geburtstag
Heinrich Hußl
Dorfstraße 2

**Bürgermeister Hubert Hußl
gratulierte seinem Vater und
überbrachte die Glückwünsche
der Gemeinde.**

n.l.: Bgm. Hubert Hußl,

*Frieda und Heinrich Hußl,
Pf. Mag. Rudolf Silberberger*





Herzlichen Glückwunsch!



* Margareth Mur, Forchat 27

85. Geburtstag

90. Geburtstag

* Ludwig Baumgartner, Umlberg 56



95. Geburtstag

95. Geburtstag
Maria Reiter
Knappenanger 26, Schwarz



Bgm. Hubert
Hußl gratulierte im
Regionalaltenwohnheim
Schwarz



ALLES GUTE UND NOCH VIEL GESUNDHEIT!

STANDESFÄLLE

Geburten

18.06.2015 Ömir Alp Bicer, Bahnhofsiedlung 59
20.07.2015 Amine Büyükkavakli, Dorfstraße 19

02.09.2015 Max Angerer, Schlögelsbach 26

24.09.2015 Matthias Andreas Josef Möstl, Eggen 11a

26.09.2015 Tessa Patricia Soucek, Bahnhofsiedlung 17

Eheschließungen

Andreas Pavcnik & Margret Flörl,
Spitzarche 7/5

Daniel Steinlechner & Stephanie Springer,
Forchat 47/7

Harald Aigner & Brigitte Höss,
Bahnhofsiedlung 38



Verstorbene Mitbürger

Mario Burger, Föhrenweg 4

Hilda Klingler, Auweg 18

Hubert Kappelmayr, Bahnhofsiedlung 37

Aloisia Ortner, Knappenanger 26

Hermine Thimet, Bahnhofsiedlung 55





Wir gratulieren

EHRENDIPLOM FÜR HERRN *Richard Steinlechner* FÜR 55 JAHRE UNTERNEHMERISCHE TÄTIGKEIT

Franz Hörl von der Wirtschaftskammer Tirol und Bürgermeister Hubert Hußl sprechen in Würdigung der 55 jährigen verdienstvollen unternehmerischen Tätigkeit ihren Dank und Anerkennung aus. Franz Hörl überreicht Richard Steinlechner ein Ehrendiplom.



VERLEIHUNG EHRENKREUZ DES ÖSTERREICHISCHEN SCHWARZEN KREUZES – KRIEGSGRÄBERFÜRSORGE FÜR HERRN *ÖKR Heinz Hußl*



Das Kuratorium der Gefallenengedenkstätte am ehemaligen Soldatenfriedhof Parkkina-Petschenga beglückwünschte Heinz Hußl zu seinem 90. Geburtstag und bedankte sich für seinen großartigen humanitären und werterfüllten Einsatz. Heinz Hußl war Mitbegründer des Kuratoriums im Jahr 1994 und in seiner Tätigkeit als Funktionär und zuletzt als Obmann-Stellvertreter langjähriges aktives Mitglied.

**Als Dankeschön wurde ihm das Ehrenkreuz
des Österreichischen Schwarzen Kreuzes-Kriegsgräberfürsorge verliehen.**



VERANSTALTUNGEN/TERMINE

Infoabende zum Thema Bachblüten Anmeldung erforderlich, Vortrag v. Kathrin Lechner im Vereinshaus Spielgruppenraum	Oktober	14.10.2015	19.30 Uhr
Abholung Gartenabfälle	Oktober	30.10.2015	
Eine kulinarische Reise durch den Orient und den afrikanischen Raum. Völkerverständigung bei Suppe und Spezialitäten zubereitet durch unsere Flüchtlinge im Rathauskeller	Oktober	30.10.2015	19.00 Uhr
Premiere der Theateraufführung „Der ledige Bauplatz“	November	06.11.2015	20.00 Uhr
weitere Aufführungen „Der ledige Bauplatz“	November	07.11.2015 14.11.2015 15.11.2015 19.11.2015 20.11.2015	20.00 Uhr 20.00 Uhr 14.00 Uhr 20.00 Uhr 20.00 Uhr
Mütterberatung u. Erziehungsberatung im Vereinshaus Terfens 1. Stock	November	02.11.2015	09.00 Uhr
Infoabende zum Thema Bachblüten Anmeldung erforderlich, Vortrag v. Kathrin Lechner im Vereinshaus Spielgruppenraum	November	18.11.2015	19.30 Uhr
Adventmarkt im Rathauskeller veranstaltet von Chorios	November	22.11.2015	09.30 Uhr
Wine and crime mit Bernhard Aichner veranstaltet von der Bücherei Terfens im Rathauskeller	November	28.11.2015	20.00 Uhr
Mütterberatung u. Erziehungsberatung im Vereinshaus Terfens 1. Stock	Dezember	07.12.2015	09.00 Uhr
Vorsilvesterparty veranstaltet von der Musikkapelle Terfens	Dezember	30.12.2015	
Weihnachtsmarkt Vomperbach	Dezember	04.-06.12.2015	16.00 - 21.00 Uhr

**Der Veranstaltungskalender wird in unserer Homepage laufend aktualisiert,
bitte besuchen sie uns unter www.terfens.at**

Redaktionsschluss für die nächste Zeitung, Freitag 13.11.2015
E-Mail: gemeinde@terfens.at · Tel.: 05224/63815 · Fax: 05224/68315-66

Nächste Gemeinderatssitzung: Termin wird an der Anschlagtafel bekannt gegeben!

Impressum: Herausgeber, Verleger, Eigentümer: Gemeinde Terfens, Dorfplatz 1, 6123 Terfens.
Für den Inhalt verantwortlich Bgm. Hubert Hußl bzw. der jeweilige Verfasser eines Berichtes. Grafik und Druck: Sterndruck, 6263 Fügen